

d) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta (concurso): Tres meses (Artículo 89 del Texto Refundido de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas).

e) Admisión de variantes (concurso): Sin variantes.

#### 9. Apertura de las ofertas.

- Entidad: Dirección General del Agua.
- Domicilio: Plaza de San Juan de la Cruz, s/n.
- Localidad: Madrid 28071.
- Fecha: 28 de julio de 2004. Acto público. Sala de Reuniones de la 2.ª planta del Departamento (Despacho C-286).
- Hora: Once horas (11).

10. Otras informaciones: La proposición económica deberá ser formulada conforme al modelo que se adjunta como Anejo número 1 al Pliego de cláusulas y deberá comprender todos los impuestos, derechos y tasas, incluido el Impuesto sobre el Valor Añadido, vigentes en el momento de la presentación. Cuando las proposiciones se envíen por correo, deberá realizarse según lo especificado en el apartado II.4 de dicho pliego y el artículo 80.4 del Reglamento General de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas. En todos los sobres, así como en el fax o telegrama de comunicación, deberá figurar claramente el CIF y nombre o nombres del proponente, domicilio, fax y teléfono de contacto, así como la clave y título que figura en el encabezado de este anuncio.

La oferta técnica y económica, deberá presentarse también en soporte magnético como establece el pliego de cláusulas administrativas particulares.

El sobre número 2 al que hace referencia el artículo 80 del mencionado Reglamento General, que incluye la propuesta económica estará a disposición de los licitadores el mismo día de la apertura de ofertas de 9 a 10 horas, al efecto de que puedan examinar que el mismo se encuentra en las mismas condiciones en que fuera presentado.

11. Gastos de anuncios: Será por cuenta del adjudicatario.

Madrid, 10 de mayo de 2004.—El Subdirector general de Presupuestos y Contratación, Emilio Arribas Peces.—19.989.

### **Resolución de la Dirección General del Agua por la que se anuncia concurso de consultoría y asistencia para el control y vigilancia del proyecto y ejecución de las obras de saneamiento y depuración de Jaraíz de la Vera, Jarandilla de la Vera y Guijo de Santa Bárbara (Cáceres). Clave: 03.310.370/0611.**

#### 1. Entidad adjudicadora.

- Organismo: Secretaría General para el Territorio y la Biodiversidad.
- Dependencia que tramita el expediente: Dirección General del Agua. Subdirección General de Presupuestos y Contratación.
- Número de expediente: Clave: 03.310.370/0611.

#### 2. Objeto del contrato.

- Descripción del objeto: Realización de los trabajos epigrafiados.
- División por lotes y número: La propuesta comprenderá la totalidad de los trabajos.
- Lugar de ejecución: Términos municipales varios.
- Plazo de ejecución o fecha límite de entrega (meses): Veintiocho.

#### 3. Tramitación, procedimiento y forma de adjudicación.

- Tramitación: Ordinaria.
- Procedimiento: Abierto.
- Forma: Concurso.

4. Presupuesto base de licitación: Importe total (euros), 384.924,54 €.

5. Garantía provisional: 7.698,49 €. Ante la Secretaría General para el Territorio y la Biodiversidad. Dirección General del Agua.

#### 6. Obtención de documentación e información.

- Entidad: La reseñada en el punto 1.b).
- Domicilio: Plaza de San Juan de la Cruz, s/n.
- Localidad y código postal: Madrid 28071.
- Teléfono: 91-597-67-43.
- Telefax: 91-597-59-12 ó 91-597-67-86.
- Fecha límite de obtención de documentos e información: 1 de julio de 2004.

#### 7. Requisitos específicos del contratista.

- Clasificación, en su caso (grupos, subgrupos y categoría): No se exige.
- Solvencia económica y financiera y solvencia técnica y profesional: Apartado 6 del cuadro de características y II-2 del pliego de cláusulas administrativas particulares, debiendo cumplimentar el modelo que se adjunta al mencionado pliego.

#### 8. Presentación de las ofertas o de las solicitudes de participación.

a) Fecha límite de presentación: Hasta las doce horas del día 8 de julio de 2004.

b) Documentación a presentar: La especificada en el apartado II.5 del mencionado pliego de cláusulas. En el caso de licitar a varios de los concursos anunciados cuya fecha de presentación y apertura de proposiciones sea coincidente, los interesados podrán incluir en el sobre número 1 (Documentación General) del concurso cuya clave sea la más baja toda la documentación requerida, y en el resto de los sobres 1 deberán incluir necesariamente, al menos, la garantía provisional correspondiente, documento cuyo modelo se menciona en el apartado 7.b), documento en el que se notifique la clave y título de la licitación en la cual se encuentra el resto de la documentación y en caso de agrupación de empresas, el documento de compromiso de unión temporal.

#### c) Lugar de presentación:

- Entidad: La indicada en los puntos 1 y 6 planta 7.ª Despacho A-706.
- Domicilio: Plaza de San Juan de la Cruz, s/n.
- Localidad y código postal: Madrid 28071.

d) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta (concurso): Tres meses (Artículo 89 del Texto Refundido de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas).

e) Admisión de variantes (concurso): Sin variantes.

#### 9. Apertura de las ofertas.

- Entidad: Dirección General del Agua.
- Domicilio: Plaza de San Juan de la Cruz, s/n.
- Localidad: Madrid 28071.
- Fecha: 28 de julio de 2004. Acto público. Sala de Reuniones de la 2ª Planta del Departamento (Despacho C-286).
- Hora: Once horas (11).

10. Otras informaciones: La proposición económica deberá ser formulada conforme al modelo que se adjunta como Anejo número 1 al Pliego de cláusulas y deberá comprender todos los impuestos, derechos y tasas, incluido el Impuesto sobre el Valor Añadido, vigentes en el momento de la presentación. Cuando las proposiciones se envíen por correo, deberá realizarse según lo especificado en el apartado II.4 de dicho pliego y el artículo 80.4 del Reglamento General de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas. En todos los sobres, así como en el fax o telegrama de comunicación, deberá figurar claramente el CIF y nombre o nombres del proponente, domicilio, fax y teléfono de contacto, así como la clave y título que figura en el encabezado de este anuncio.

La oferta técnica y económica, deberá presentarse también en soporte magnético como establece el pliego de cláusulas administrativas particulares.

El sobre número 2 al que hace referencia el Artículo 80 del mencionado Reglamento General, que incluye la propuesta económica estará a disposición

de los licitadores el mismo día de la apertura de ofertas de 9 a 10 horas, al efecto de que puedan examinar que el mismo se encuentra en las mismas condiciones en que fuera presentado.

11. Gastos de anuncios: Será por cuenta del adjudicatario.

Madrid, 10 de mayo de 2004.—Subdirector General de Presupuestos y Contratación, Emilio Arribas Peces.—19.986.

### **Resolución de la Dirección General de Costas por la que se anuncia licitación de contrato de obras. 21-1381.**

#### 1. Entidad adjudicadora.

a) Organismo: Ministerio de Medio Ambiente. Dirección General de Costas. Área de Contratación y Normativa. Plaza San Juan de la Cruz, s/n sexta planta. 28071-Madrid.

b) Dependencia que tramita el expediente: Área de Contratación y Normativa.

c) Número de expediente: 21-1381.

#### 2. Objeto del contrato.

a) Descripción del objeto: Modificación del proyecto litoral de Islatilla y prolongación en la Antilla y en Urbasar.

c) Lugar de ejecución: Lepe e Isla Cristina (Huelva).

d) Plazo de ejecución (meses): 9 meses.

3. Tramitación, procedimiento y forma de adjudicación.

- Tramitación: Ordinaria.
- Procedimiento: Abierto.
- Forma: Concurso.

4. Presupuesto base de licitación. Importe total (euros). 1.064.565,84.

5. Garantía provisional. 21.291,32 € (Deberá constituirse a disposición del Ministerio de Medio Ambiente. Dirección General de Costas).

#### 6. Obtención de documentación e información.

- Entidad: Dirección General de Costas.
- Domicilio: Plaza San Juan de la Cruz, s/n. Despacho C-611.
- Localidad y código postal: Madrid-28071.
- Teléfono: 91-597-64-14.
- Telefax: 91-597-59-13.
- Fecha límite de obtención de documentos e información: 14 de junio de 2004.

#### 7. Requisitos específicos del contratista.

a) Clasificación, en su caso (grupos, subgrupos y categoría): Grupo A, Subgrupo 2, Categoría D); Grupo G, Subgrupo 6, Categoría C) y Grupo K, Subgrupo 6, Categoría C).

8. Presentación de las ofertas o de las solicitudes de participación.

a) Fecha límite de presentación: Hasta las 13 horas del día 15 de junio de 2004.

b) Documentación a presentar: La señalada en el pliego de cláusulas administrativas particulares.

c) Lugar de presentación:

- Entidad: Dirección General de Costas.
- Domicilio: Plaza San Juan de la Cruz, s/n. Despacho C-611.
- Localidad y código postal: Madrid-28071.

d) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta (concurso): Tres meses.

e) Admisión de variantes (concurso): No se admiten variantes.

#### 9. Apertura de las ofertas.

- Entidad: Dirección General de Costas.
- Domicilio: Plaza San Juan de la Cruz, s/n. Sala de Juntas C-286.2.ª planta.
- Localidad: Madrid.
- Fecha: 1 de julio de 2004.
- Hora: 12 horas.

10. Otras informaciones. Las proposiciones se ajustarán al modelo que figura como anexo al pliego de cláusulas administrativas particulares. En el caso de que se envíen por correo, las empresas deberán justificar la fecha y hora de imposición del envío en la oficina de correos, y anunciar a esta Dirección General la remisión de la oferta mediante telex, fax o telegrama en el mismo día, haciendo constar el número de certificado del envío hecho por correo.

11. Gastos de anuncios. Serán de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 17 de mayo de 2004.—P.D. (O.MAM/1236/2004, de 4 de mayo. BOE del día 7) El Subdirector General de Actuaciones en la Costa, Ángel Muñoz Cubillo.—21.795.

**Resolución de la Dirección General de Costas por la que se anuncia licitación de contratos de asistencias técnicas 17-1355 y 17-1363.**

1. Entidad adjudicadora: Ministerio de Medio Ambiente. Dirección General de Costas. Área de Contratación y Normativa. Plaza San Juan de la Cruz s/n sexta planta. 28071 Madrid.

2. Tramitación: Ordinaria. Procedimiento: Abierto. Forma de adjudicación: Concurso.

3. Exhibición de documentación:

a) Obtención de documentación: Dirección General de Costas. Plaza San Juan de la Cruz s/n. Despacho C-611. 28071 Madrid. Teléfono: 91-597-64-14. Telefax: 91-597-59-13.

b) Fecha límite de obtención de documentos e información: 2 de junio de 2004.

4. Presentación de proposiciones: Fecha límite hasta las 13 horas del día 4 de junio de 2004. Dirección General de Costas. Plaza San Juan de la Cruz s/n. Despacho C-611. Madrid. 28071. En el caso de que se envíe por correo, los empresarios deberán justificar la fecha y hora de imposición del envío en la Oficina de Correos y anunciar a esta Dirección General la remisión de la oferta mediante télex, fax o telegrama en el mismo día, haciendo constar el número de certificado del envío hecho por correo. En el supuesto de que una misma empresa presente proposiciones a varias licitaciones, el sobre de documentación general deberá contener, al menos en una de ellas, la documentación completa exigida en los pliegos, y en los demás sobres, en todo caso, los documentos correspondientes a la garantía provisional.

5. Apertura de proposiciones: Dirección General de Costas. Plaza San Juan de la Cruz s/n. Sala de Juntas C-286 2.ª planta. Madrid. Fecha 21 de junio de 2004, a las 12 horas.

6. Las proposiciones se ajustarán al modelo que figura como anexo al Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares. La garantía provisional deberá constituirse a disposición del Ministerio de Medio Ambiente. (Dirección General de Costas).

7. Solvencia económica, financiera y técnica o profesional: Se acreditará por uno o varios de los medios señalados en los artículos 16 y 19 del Texto refundido de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas.

8. Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta (concurso): Tres meses.

9. Admisión variantes (concurso): No se admiten variantes.

10. Gastos de anuncio: Serán por cuenta del adjudicatario o adjudicatarios, de forma proporcional.

**CONDICIONES ESPECÍFICAS DE LAS LICITACIONES**

Número de expediente: 17-1355. Descripción de la asistencia técnica: Redacción del proyecto regeneración de la playa del Riuet en Sant Martí D'Empuries. Lugar de ejecución: L'Escala (Girona). Presupuesto de licitación: 54.500,00 euros. Garantía Provisional: 1.090,00 euros. Plazo de ejecución 4 meses.

Número de expediente: 17-1363. Descripción de la asistencia técnica: Redacción del proyecto de

rehabilitación del frente marítimo de L'Estartit. Lugar de ejecución: Torroella de Montgri (Girona). Presupuesto de licitación: 33.500,00 euros. Garantía provisional: 670,00. Plazo de ejecución: 6 meses.

Madrid, 17 de mayo de 2004.—P.D. (O.MAM/1236/2004, de 4 de mayo. BOE del día 7). El Subdirector General de Actuaciones en la Costa, Ángel Muñoz Cubillo.—21.789.

**Resolución de la Dirección General para la Biodiversidad por la que se anuncia concurso público, por procedimiento abierto, para la contratación de la asistencia técnica «XIII Conferencia de las partes CITES: Traducción del análisis de UICN».**

1. Entidad adjudicadora.

a) Organismo: Dirección General para la Biodiversidad. Ministerio de Medio Ambiente.

b) Dependencia que tramita el expediente: Subdirección General de Conservación de la Biodiversidad.

c) Número de expediente: 04DGB/2004.

2. Objeto del contrato.

a) Descripción del objeto: Contratación de la asistencia técnica «XIII Conferencia de las partes CITES: Traducción del análisis de UICN».

b) División por lotes y número: No hay lotes.

c) Lugar de ejecución: Gran Vía de San Francisco, 4, Madrid.

d) Plazo de ejecución o fecha límite de entrega (meses): Antes del 17 de agosto de 2004.

3. Tramitación, procedimiento y forma de adjudicación.

a) Tramitación: Ordinaria.

b) Procedimiento: Abierto.

c) Forma: Concurso.

4. Presupuesto base de licitación. Importe total (euros): 13.500,00 €.

5. Garantía provisional: No se exige.

6. Obtención de documentación e información.

a) Entidad: Registro General de la Dirección General para la Biodiversidad.

b) Domicilio: Gran Vía de San Francisco, 4.

c) Localidad y código postal: Madrid 28005.

d) Teléfono: 91 596 46 91.

e) Telefax: 91 596 49 77.

f) Fecha límite de obtención de documentos e información: Dentro de los quince días siguientes a la publicación del anuncio en el Boletín Oficial del Estado.

7. Requisitos específicos del contratista.

b) Solvencia económica y financiera y solvencia técnica y profesional: La exigida en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

8. Presentación de las ofertas o de las solicitudes de participación.

a) Fecha límite de presentación: Hasta el cierre del Registro del decimoquinto día, a contar desde el siguiente a la publicación del anuncio en el Boletín Oficial del Estado.

b) Documentación a presentar: La exigida en el Pliego de Cláusulas Administrativas.

c) Lugar de presentación:

1. Entidad: Registro General de la Dirección General para la Biodiversidad.

2. Domicilio: Gran Vía de San Francisco, 4.

3. Localidad y código postal: Madrid, 28005.

d) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta (concurso): Tres meses a contar desde la apertura de las proposiciones.

9. Apertura de las ofertas.

a) Entidad: Dirección General para la Biodiversidad.

b) Domicilio: Gran Vía de San Francisco, 4.

c) Localidad: Madrid, 28005.

d) Fecha: 17/6/2004.

e) Hora: 13 horas.

11. Gastos de anuncios. Serán por cuenta del adjudicatario.

Madrid, 7 de mayo de 2004.—El Subdirector General de Conservación de la Biodiversidad (P.D. O.M. 07-05-2004), Miguel Aymerich Huyg-hues.—19.831.

**Resolución de la Dirección General para la Biodiversidad por la que se anuncia concurso público, por procedimiento abierto, para la contratación de la asistencia técnica para la «traducción del manual de identificación CITES».**

1. Entidad adjudicadora.

a) Organismo: Dirección General para la Biodiversidad. Ministerio de Medio Ambiente.

b) Dependencia que tramita el expediente: Subdirección General de Conservación de la Biodiversidad.

c) Número de expediente: 09DGB/2004.

2. Objeto del contrato.

a) Descripción del objeto: Asistencia técnica para la «Traducción del manual de identificación CITES».

b) División por lotes y número: No hay lotes.

c) Lugar de ejecución: Gran Vía de San Francisco, 4, Madrid.

d) Plazo de ejecución o fecha límite de entrega (meses): Antes del 15 de noviembre de 2004.

3. Tramitación, procedimiento y forma de adjudicación.

a) Tramitación: Ordinaria.

b) Procedimiento: Abierto.

c) Forma: Concurso.

4. Presupuesto base de licitación. Importe total (euros): 14.000,00 €.

5. Garantía provisional: No se exige.

6. Obtención de documentación e información.

a) Entidad: Registro General de la Dirección General para la Biodiversidad.

b) Domicilio: Gran Vía de San Francisco, 4.

c) Localidad y código postal: Madrid 28005.

d) Teléfono: 91 596 46 91.

e) Telefax: 91 596 49 77.

f) Fecha límite de obtención de documentos e información: Dentro de los quince días siguientes a la publicación del anuncio en el Boletín Oficial del Estado.

7. Requisitos específicos del contratista.

b) Solvencia económica y financiera y solvencia técnica y profesional: La exigida en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

8. Presentación de las ofertas o de las solicitudes de participación.

a) Fecha límite de presentación: Hasta el cierre del Registro del decimoquinto día a contar desde el siguiente a la publicación del anuncio en el Boletín Oficial del Estado.

b) Documentación a presentar: La exigida en el Pliego de Cláusulas Administrativas.

c) Lugar de presentación:

1. Entidad: Registro General de la Dirección General para la Biodiversidad.

2. Domicilio: Gran Vía de San Francisco, 4.

3. Localidad y código postal: Madrid 28005.

d) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta (concurso): tres meses a contar desde la apertura de las proposiciones.

e) Admisión de variantes (concurso): No se admiten.